

Calendrier des cours / School year calendar 2023-2024

Fin août-septembre 2023							
L	M	M	J	V	S	D	
28	29	30	31	1	2	3	
4	5	6	7	8	9	10	
11	12	13	14	15	16	17	
18	19	20	21	22	23	24	
25	26	27	28	29	30		

octobre 2023							
L	M	M	J	V	S	D	
						1	
2	3	4	5	6	7	8	
9	10	11	12	13	14	15	
16	17	18	19	20	21	22	
23	24	25	26	27	28	29	
30	31						

novembre 2023							
L	M	M	J	V	S	D	
		1	2	3	4	5	
6	7	8	9	10	11	12	
13	14	15	16	17	18	19	
20	21	22	23	24	25	26	
27	28	29	30	1	2	3	

décembre 2023							
L	M	M	J	V	S	D	
4	5	6	7	8	9	10	
11	12	13	14	15	16	17	
18	19	20	21	22	23	24	
25	26	27	28	29	30	31	

janvier / January 2024							
L	M	M	J	V	S	D	
1	2	3	4	5	6	7	
8	9	10	11	12	13	14	
15	16	17	18	19	20	21	
22	23	24	25	26	27	28	
29	30	31					

février / February 2024							
L	M	M	J	V	S	D	
			1	2	3	4	
5	6	7	8	9	10	11	
12	13	14	15	16	17	18	
19	20	21	22	23	24	25	
26	27	28	29				

mars / March 2024							
L	M	M	J	V	S	D	
				1	2	3	
4	5	6	7	8	9	10	
11	12	13	14	15	16	17	
18	19	20	21	22	23	24	
25	26	27	28	29	30	31	

avril / April 2024							
L	M	M	J	V	S	D	
1	2	3	4	5	6	7	
8	9	10	11	12	13	14	
15	16	17	18	19	20	21	
22	23	24	25	26	27	28	
29	30						

mai / May 2024							
L	M	M	J	V	S	D	
		1	2	3	4	5	
6	7	8	9	10	11	12	
13	14	15	16	17	18	19	
20	21	22	23	24	25	26	
27	28	29	30	31			

juin / June 2024							
L	M	M	J	V	S	D	
					1	2	
3	4	5	6	7	8	9	
10	11	12	13	14	15	16	
17	18	19	20	21	22	23	
24	25	26	27	28	29	30	

juillet / July 2024							
L	M	M	J	V	S	D	
1	2	3	4	5	6	7	
8	9	10	11	12	13	14	
15	16	17	18	19	20	21	
22	23	24	25	26	27	28	
29	30	31					

août / August 2024							
L	M	M	J	V	S	D	
			1	2	3	4	
5	6	7	8	9	10	11	
12	13	14	15	16	17	18	
19	20	21	22	23	24	25	
26	27	28	29	30			



Isabelle Lusenti-de Cerjat
 5, chemin du Mont-Blanc
 1197 Prangins
 022 361 15 37 • 079 757 02 62
 isabelle.lusenti@bluewin.ch
 www.lecolebuissonniere.info

- 1ère période /1st term = 7 semaines/weeks
- 2ème période /2nd term = 8 semaines/weeks
- 3ème période /3rd term = 5 semaines/weeks
- 4ème période /4th term = 7 semaines/weeks
- 5ème période /5th term = 11 semaines/weeks

xx Vacances et jours fériés (Vaud) / Holiday and official days off (Vaud)

VD
GE

Conditions

Inscription pour une période minimum (5 à 10 semaines), renouvelable tacitement, voir calendrier des cours ci-contre. Les cours sont payables au début de chaque période pour la période à venir.

Les leçons manquées ne sont pas remboursées mais quelques leçons de remplacement sont organisées au cours de l'année. Les leçons privées sont facturées en cas d'absence ou d'annulation tardive (moins de 24h à l'avance).

Admission for one period at least (6 -10 weeks), tacitly renewed, see school year calendar on the left. Fees are to be paid at the beginning of each period for the period to come.

No refund for missed lessons, but some classes are planned during schoolyear to replace them. Private lessons are charged in case of no show or late cancellation (less than 24 h).